

Dios rimaskata mana paktachi apumanta

Historia bíblica del rey Saúl

del libro 1 Samuel 9 hasta 15 y 31



Napo Kichwa shimi

Dios rimaskata mana paktachi apumanta

Historia bíblica del rey Saúl

del libro 1 Samuel 9 hasta 15 y 31



Las ilustraciones son propiedad de
© 1978 David C. Cook Publishing Co.
y se usan con permiso.

Primera edición, marzo del 2017

Dios rimaskata mana paktachi apumanta
Historia bíblica del rey Saúl
del libro 1 Samuel 9 hasta 15 y 31
500 ejemplares

Hecho el depósito legal en la
Biblioteca Nacional del Perú
Nº 2017-00594

Impreso por
Nova Print S.A.C.
Av. Ignacio Merino 1546
Lince, Lima, Perú
marzo del 2017

© 2017, Wycliffe Bible Translators, Inc.

Publicado por
La Liga Bíblica del Perú
Jr. Huaraz 2030 (CONEP)
Pueblo Libre, Lima, Perú

**Samuel Saulta hatun apu kankapa
umapi wirawa taliskamanta**

1 Sam. 9.1-8, 10, 15-21, 25-27; 10.1, 8, 10, 13-25

Israel allpapi Quis shutiyu runa kawsa karka. Paypa llakta Guibea shutiyu karka. Quispa churi Saul shutiyu karka. Quispa ayllu Israel ayllu bula Benjaminpa miray kanakurka. Quispa wiwa burrukunamanta shuk warmi wiwakuna illanakuskapi paypa churi Saulta maskankapa mantarka. Saul payta yanapa runawa rinakurka. Maskasa maskasa rinakuskapi Israel ayllu bula Efrainpa miraykunapa allpapi paktanakurka. Benjaminpa miraykunapa allpa mayapuralla karka. Efrain allpa urkukunama maskankapa rinakurka. Ranti wiwa burrukunata mana tupanakurkachu.

Chay Efrain niska allpapi Suf wañupa allpama paktanakurka. Burru wiwakunata mana tupasa Saul kuti wasima rinayarka. Chasnapi payta yanapa runa rimarka:

—Kaymanta mana karu kaskapi tyan Diospa yachayta chari yacha runa, ima pasaskata ima pasana kaskatapas yacha. Ñukanchita mayta rinata rimanmachari wiwa burrukunata tupakrinkapa.—

Saul kutiparka:

—Payta kunkapa mana imata charinichu.—

Yanapa runa rimarka:

—Ñuka shu kullkishtuta charini. Wiwa burrukuna maypi kaskata kwintankapa chay runama kusha.—

Diospa yachayta chari yacha runa Samuel kaska llaktama rinakurka.

Chayra shu puncha Saul paktankapa pishiskapi Dios Samuelta rimaska karka:

—Kaya Benjamin allpamanta shuk runata kanpama manta-shami. Chay runami kankunapa llaktapi hatun apu kanka, kankuna ñuka maskaska runakunapa llaktapi. Kankunawa piñari Filistea runakunamanta kankunata kishpichinka. Ña uyarkanimi kanpa ayllukuna rimarinakusa ñukata mañaskata. Rikurkanipas imasna kankuna ñakariraskata. Kankunata llakirisa —yanapa-shami— nisa kankunapa aputa maskarkani. Kunan kan chay apu tukuna runapa umapi wirata talisa riksichinki ñuka maskaska kankunapa llaktapa hatun apu tukuna kaskata— Dios Samuelta ñupakta rimarka.

Kayanti puncha Saul payta yanapa runawa llaktama yaykuraskapi Samuel payta rikuskapi Dios Samuelta kwintarka:

—Chay paktamura runami kankunapa hatun apu kanka, kankuna ñuka maskaska runakunapa apu— nisa.

Chasnapi Samuel Saulpama mayayapi Saul tapurka:

—Maypita kawsan ima pasaskata ima pasana kaskatapas yacha runa.—

Samuel kutiparka:

—Ñukami kani ima pasaskata ima pasana kaskatapas yacha runa.—

Samuel Diospa yachayta chari kasa shukuna burrukunata tupaskata yachasa rimarka:

—Kan maskaraska warmi wiwa burrukunata ama yuya-risalla kaychu. Ñami kinsa puncha tupay tukuska kanakun. Astawan ama yuyaraychu. Tukuy Israelpi bali imakuna kanpa sakirinka chasnallata kanpa ayllukunapapas.—

Saul mancharisa kutiparka:

—Imaraykuta kan chasna rimawanki. Israel ayllu bula Benjaminmanta kani. Ñukanchi tukuy Israel ayllu bulakunamanta yali ansalla ayllu bula kanchi. Ñuka ayllu Benjamin miray ayllu-kunamantapas mana yapa balichiska ayllu kanchi.—

Samuel rimaskawa Saul yuyarisalla sakirinka.

Chay tuta payta yanapa runawa Samuelpa wasipi sakirisa puñunakurka.

Kayanti puncha tutamantashitu Samuel Saulta rimarka:

—Hatari, kanpa wasima rina kanki.—

Chasna kawsachikripi Saul hatarisa payta yanapa runaynti Samuelwa parihu wasimanta llukshinakurka. Chay llaktamanta llukshiranakuskapi Samuel Saulta rimarka:

—Kanta yanapa runata ñupa rinkapa rimay. Dios rimaskata kanma kwintana kani.—

Chay yanapa runa ñupa rihuskapi Samuel shu wirayu pumuta surkurka. Chaywa Saulpa umapi wirata talirka. Washa Saulta muchasa rimarka:

—Kuna Dios kanta maskarka ñukanchi Israel runakunapa hatun apu kankapa.

Kuti kanpa llaktama riskawasha Guigal llaktama ri. Chaypi kanchis punchata chapawanki. Ñuka chayma paktana uras runakuna apamuska wiwakuna Diosta balichiskata rikuchinkapa illakta rupachina kaskakunata rupachisha. Diosma rikuchisa



© 1996 David C. Cook

kuyana wiwakuna apamuskakunatapas aychakunata parihu mikunkapa Diosma rikuchisha shu pitikunata rupachisha. Chasnapi rimaskanki kan hatun apu kasa ima rurana kaskata.—

Samuel chayta rimasa tukuchiskawasha Saul kuti paypa llaktamallata rirka.

Paypa llaktapi paktaskawasha Saul mana kwintaskachu —ñukanchi Israel llaktapi hatun apu tukunki— nisa Samuel payta rimaskata.

Shu punchakunawasha Samuel tukuy Israel ayllukunata
Diospa ñupapi Mispa llaktapi muntuchirka.

Chaypi tukuy ayllukunata rimarka:

—Ñukanchi Israel runakuna mañaraska Dios, Ñukami Kani shutiyu Dios kasnami riman: Ñuka kankunata Egipto llak-tamanta llukshichirkani. Egipto runakunapapi ñakachi tukusa kawsaskamanta kankunata kishpichirkani, achka kankunawa piñari runakunapapi ñakachi tukusa kawsaskamantapas. Chasna kapipas kankuna mana ña munawarkankichihu kankunapa apu kankapa. Ñuka kankunata ñakarisa manchaywa kawsaskamanta kishpichi kapipas, tukuypi yanapa kapipas mana yuyarisa ñuka-parantimanta shukta munaskankichi kankunapa apu kankapa. Chasna kapi karan ayllu bula, shu bula, shu bula ñuka ñupama shamuchu. Ñuka riksichina ayllu bulamanta karan ayllu ñuka ñupama shamuchu— nisa Dios rimaskata Samuel rimarka.



© 1996 David C. Cook

Dios rimaskashina Samuel Israel ayllukunata mayayankapa kayarka. Hawiska rumikunata shitasa kamanakupi Benjaminmanta miraska ayllu bula maskay tukuska sakirirka.

Washa Samuel Benjamin ayllu bulata mayayankapa kayarka. Kuti chasnallata Benjaminmanta miraska karan aylluta —maykan ayllu maskay tukunka— nisa kamanakurka. Chasnapi Matripa ayllukuna sakirinakurka. Kutillata kamanakupi Saul maskay tukuska sakirirka. Ranti Saulta mana tupanata ushana-kurkachu. Chasnapi Israel ayllukuna Diosta tapunakurka:

—Saul maypita kan.—

Dios kutiparka:

—Wakachiska imakuna ukupi mitikuskami— nisa.

Utkalla risa chaymanta surkukrinakurka. Saul tukuyupa ñupapi paktaskapi munturiska runakuna rikupi tukuymanta yali hawa runa karka. Mana ni pi Saulpa rikra mukumanta pasa mana tiyarkachu. Chasnapi Samuel tukuy llaktakunamanta shamuska ayllukunata rimarka:



© 1996 David C. Cook

—Kaymi Dios maskaska runa kankunapa hatun apu kankapa. Payshina runa kaypi mana tiyanchu.—

Israel ayllukuna kushiyasa sinchita kaparinakurka:

—;Ñukanchipa hatun apu unayta kawsachu!—

Chaywasha Samuel kwintarka apu kasa imata runakunawa paktachina kaskata, aputa chari runakuna imata paktachina kaskatapas. Kwintaskawasha killkana pankapi killkarka. Chay killkariskata wakachirka Dios killkachiskata wakachina male-tawa parihu. Washa Samuel —samashu— nisa karan shuk payku-napa wasima rinkapa mantarka.

**Saul Amon runakunata
makarisa yalinakuskamanta**

1 Sam. 11.1-11, 14-15

Nahas Amon runakunapa hatun apu karka. Saul Israel allpapi hatun apu kankapa maskay tukuskawasha Nahas paypa runakunawa alicharinakurka Israel runakunawa makarikrinakapa. Galaad allpa Jabel llaktama rinakurka. Paktasa Jabel llakta muyukta shayarikrinakurka. Ranti chay llaktapi kawsa runakuna mana makarinata munanakurkachu. Chayrayku mayka runakunata chay apu Nahaspama mantanakurka rimankapa:

—Ñukanchi mana munanchichu makarina tiyankapa.

Kankunawa piñariskamanta alichinkapa munanchi. Kankunapapi ñakachi tukusa kawsana kasapas alichinkapa munanchi.—

Nahas kutiparka:

—Alimi. Ranti karan kankunamanta yacha ñawita surkunkapa sakiwankichi. Chasnami ñuka tukuy kankuna Israel runakunamanta asisa rimasa pukllasha.—

Chayta uyasa Jabel runakuna mañanakurka:

—Kanchis punchata chayra chapaychi ñukanchi Israel ayllukunata yanapankapa rimakrinakama. Mana pi ñukanchita kishpichi shamupi ñukanchi mana makarisa kankuna imatapas ñukanchiwa rankapa sakishunchi— nisa.

Chaypawasha kuti paykunapa llaktama rinakurka. Nahas paykunama kutipaskata kwintanakurka.

Chasna kwintaskata uyasa Jabel runakuna maykan runakunata mantanakurka Israel ayllukunama paykuna ima pasaskata rimakrinkapa. Paykuna risa Saul kawsaraska Guibea llaktama paktanakurka. Jabel llaktapi paykuna ima mana ali pasaraskata kwintanakurka Guibea runakuna paykunata yanapakrinkapa. Guibea llaktapi kawsakuna Jabel runakuna mana ali pasaraskata uyasa sinchita kaparisa wakankapa kallarinakurka.

Chay uras Saul chakramanta shamuraska. Paypa chakrapi allpata tikrachinkapa kapaska kari wakrakunata hiru palashina aysanawa purichiska karka washa tarpunkapa. Runakuna wakaraskata uya shamus tapurka:

—Imata tukunkichi runakuna. Imaraykuta wakankichi.—

Chasna Saul tapupi Jabelmanta shamuska runakuna paykunata kwintaskata kwintanakurka, Amon runakunawa paykuna mana ali pasaraskata. Chay uralla Diospa Samay Saulpapi paktamurka. Chasna paktapi Saul alipacha piñarirka.

Chasna tukusa ishkay kapaska wakra karikunata hapisa wañuchirka. Piti piti rarka. Washa shuk runakunata maskarka. Karan runata shu piti aychakunawa tukuy Israel ayllukunapama mantarka. Paypa partimanta kasna rimakrinkapa mantarka:

—Kankuna mana ñukapama shamupi kay wakra aycha pitishina kankunapa wakrakunapas piti piti tukusa sakirinakunka. Ñukata Samueltapas katisa ñukanchiwa piñarikunawa makarikrinakapa shamuna kankichi— nisa rimakrinkapa Saul mantarka.

Chasna mantay tukusa rimakrinakurka. Paykuna Saulpa partimanta rimaskata uyasa tukuy Israel ayllukuna manchaywa sakirinakurka. Tukuy alicharinakurka makarikrinkapa.

Saul makarikrinkapa shamuska runakunata Bezec partima muntuchisa imasna kaskata yachankapa rikurka. Paykunata yupapi kinsa pacha waranka (300,000) makarinkapa alichariska karikuna kanakurka. Ashwan Judapa ayllu bulamanta kinsa chunka waranka (30,000) karikuna kanakurka.

Chasnapi Saul Jabel llaktamanta shamuska kwintakama runakunata kuti paykunapa llaktama mantarka:

—Kaya chupi punchakama Amon runakunamanta kishpichi tukuska kankichi— nisa rimakrinkapa.

Chay kwintakamakuna rinakurka. Yanapay tukunata kwintanakupi Jabel llaktapi kawsa ayllukuna kushiyananakurka.

Maykan runakunata Amon runakunapama mantanakurka llullachissa rimakrinkapa:

—Kaya ñukanchipa llaktamanta kankunapama llukshi-shunchi. Chayma ñukanchi ripi kankuna ñukanchiwa tukuy imatapas ruranata ushankichi.—

Chasna mantay tukuska runakuna kwintankapa rinakurka.

Kayanti Saul makarinkapa ri runakunata kinsa bulapi chupichirka. Pakariraskapi Amon suldarukunapa tampukuna kaskama rinakurka paykunawa makarinkapa. Chasna makarina-kusa chupi punchakama unayanakurka. Ñukanchi Israel ayllukuna achka Amon runakunata wañuchinakurka. Maykankunalla kawsa sakirinakurka. Chay kawsa sakirikuna kallpanakurka, karan shu shuk partima rinakurka.



© 1996 David C. Cook

Chasna ñukanchi Israel ayllukuna yalinakuskawasha
Samuel paykunata rimarka:

—Hakuychi Guigal llaktama rishunchi. Hishtata rura-
shunchi ñukanchipa hatun apu mantankapa kallariskarayku.—

Samuel chasna rimapi tukuy runakuna hishtama rinakurka.
Chaypi Diosma rikuchisa kuyana wiwakunata apamunakurka
aychakunata parihu mikunkapa. Wiwakunata wañuchisa Dios-
rayku nisa wirakunata rupachinakurka. Shuk aycha pitikunata
kuyuchissa Diosma rikuchinakurka. Puchuriska aychakunata
wiwapa amu paypa aylluwa mikunakurka. Saul tukuy Israel
ayllukunaynti yapa kushiyasa hishtanakurka.

**Samuel Israel ayllukunata mushu
apuwa sakisa kamachiskamanta**

1 Sam. 12.8-13, 17-21, 24-25

Guilgal llaktapi Samuel Saulwa Israel ayllukunata muntu-chiska kaskapi rimarka:

—Yuyarichi Amon runakunapa apu Nahas kankunawa makarinayaska uras ñuka kankunaryku hatun aputa maskanipa kankuna mañawaskata. Dios kankunapa apu kapipas shukta maskankapa mañawarkankichi. Dios ñupa ñukanchipa ruku wañukunata Egipto llaktamanta kishpichi kasapas, shuk piñari runakunamantapas kishpichi kasapas shu aputa mañarkankichi.

Kankuna mañaska aputa Dios kuna ña kankunaryku maskaskami. Kunaka triguta pallana uras mana tamyana kaskata yachankichi. Chasna kapipas Diosta mañasha tamyata rayutapas mantankapa. Ñuka mañaskata uyasa Dios kankunata riksichinka shu aputa maskaskarayku kankuna mana alita ruraskata.—

Chasna rimaskawasha Samuel Diosta mañarka tamyata rayutapas mantamunkapa. Chay punchallapi Dios tamyachirka, rayutapas mantarka.

Chasna pasaskata rikusa Israel ayllukuna achka manchaywa sakirinakurka:

—Dios Samuelpas yapa ushayu kanakun— nisa rimanakurka. Samuelta rimanakurka:

—Ñukanchirayku Diosta mañay mana ñukanchipa kawsayta kichunkapa. Tukuy ñukanchi mana ali ruraskakunamanta yali mana alita ruraskanchi shu hatun aputa maskaskarayku.—

Samuel kutiparka:

—Ama manchaychichu. Shutipacha mana alita raskankichi. Chasna kasapas kunaka Diosta uyanata ama sakinkichichu. Ranti tukuy shunkumantapacha Diosta kasusa kawsaychi.

Ama Diosta sakisa yanka dioskunata mañasa kushiyachisa kawsaychichu. Mana imapi kankunata yanapanata usha kanakun, ni kishpichinata ushanakun. Mana imapa sirbinakunchu. Yanka kanakun.

Mana kunkarisa yuyarichi Dios tukuypi alikunallata kankunaryku ruraskata. Dios chasna ali kapi mana sakisa ali yuyaywa kasusa kawsaychi. Dios piñarinata manchasa kawsaychi. Ranti mana alita rurasa katisaka kankuna kankunapa apuynti wañuchi tukunkichimi.

Filistea suldarukunawa makarinamanta

1 Sam. 13.1-7a

Saul ña rukunaya kaskapi Israel llaktapi manta apu kankapa kallarirka.

Ñukanchi Israel llaktapi ishkay wata apu kasa katiraskapi kinsa waranka (3,000) Israel ayllukunata maskarka paypa kikin suldarukuna kankapa.

Chay suldarukunamanta ishkay waranka (2,000) Micmas llaktapi paywa sakirinakurka. Betel llaktapa urku partimapas kanakurka. Shuk waranka (1,000) suldarukuna paypa churi Jonatanwa Benjamin allpama Guibea llaktama rinakurka. Kinsa warankamanta yaliska karikunata Saul kuti wasima mantarka.

Jonatan kuti Guibea llaktama paktarka. Chay llaktapi Filistea suldarukuna unay shuk piti allpata amuyaska kanakurka. Jonatan chaypi kawsa Filistea suldaru bulawa makarinkapa kallarirka. Filistea suldarukunata wañuchisa yalirka. Chay suldarukunapa wasikuna muyukta rumiwa kinchariskata wasikunatapas illakta urmachirka. Chasna rasa Guibea runakunata Filistea suldarukunamanta kishpichirka. Filistea runakuna yachanakurka paykunapa suldarukuna Guibea llaktapi wañuchi tukusa yali tukuskata. Paykunapa suldarukuna yali tukuskata Filistea runakuna yachanakuskata Saul yachasa kurnuskunata pukunkapa mantarka. Tukuy ñukanchi Israel llaktapi kawsa ayllukunata kurnus pukuskawa kayachirka alicharisa makari shamunakunkapa.

Chasna tukuy ñukanchi Israel ayllukuna yachanakurka Saul Guibea llaktapi Filistea suldaru bulata makarisa yaliskata. Filistea runakuna paykunawa piñariska kawsaskamanta kuna yali piñarisa kawsaskatapas yachanakurka. Chasna yachasa tukuy Guilgal llaktapi Saulwa munturinakurka makarikrinkapa.

Saul yuyariskashina pasarka. Filistea runakuna Guibea llaktapi yali tukuskata yachasa munturinakurka ñukanchi Israel runakunawa makari shamunkapa. Kinsa waranka kaballukuna aysana karrukunawa paktamunakurka, sukta waranka (6,000) chay karrukunata aysa kaballukunata purichi suldarukunawapas. Filistea suldarukuna purisa shamuskakuna mana ansallapas yupapya kanakurka. Tukuy chay shamuskakuna tampunakurka Micmas llaktapi. Chay llakta kan Bet-aven inti llukshina partima.

Filistea suldarukunata rikusa achka ñukanchi Israel ayllu-kuna —mana usharinkachu Filistea suldarukunata yalinata— nisa yuyarinakurka. Chayrayku hatun rumi hawapura chushakunapi mitikukrinakurka, allpa hutkukunapi, hatun rumikuna chupipi, yaku huntarinkapa allaska hutku chushakunapipas. Allaska yaku kallpanakunapi, sacha kasha witakunapipas mitiku-krinakurka.

Shukunaka Jordan yakuta chimpassa Gad allpama Galaad allpamapas paktanakurka.

**Saul manchaywa kasa
Diosta mana kasuskamanta**

1 Sam. 13.7b-15

Achka Saulpa suldarukuna Filistea suldarukunata manchasa mitikupi Saul Guigal llaktapi sakirirka. Tukuy paywa sakiriska suldarukunapas manchaywa kanakurka.

Saul chay llaktallapi Samuelta kanchis punchata chaparka Diosta balichiskata rikuchisa runakuna apamuska wiwakunata wañuchisa rupachinkapa, illakta rupachina kaskakunata. Diosma rikuchisa runakuna kuyana wiwakuna apamuskakunata aychakunata parihu mikunkapa Samuel wañuchisa Diosma rikuchinkapa Saul chaparka. Mana chayta rasa makarinata chayra mana kallarinayanakurka.

Saul Samuel ñupa payta rimaskata —kanchis punchapi paktasha— nisa mana paktachiskata rikusa, paypa suldarukuna mitikunkapa kallarinakuskatapas rimarka:

—Illakta rupachinkapalla kaska wiwakunata apamuychi Diosta balichiskata rikuchisa ñuka rupachinkapa. Diosma rikuchisa kankuna kuyana wiwa aychakunata parihu mikunkapa apamuska wiwakunata ñukapama apamuychi ñuka wañuchisa wirata rupachinkapa shu aycha pitikunata Diosma rikuchinkapa.

Runakuna wiwakunata apamupi illakta rupachina kaskata Saul wiwakunata wañuchisa rupachirka.

Saul wiwakunata rupachinata tukuchiskapi Samuel pakta-murka. Saul Samuelta chaskikripi Samuel rimarka:



© 1996 David C. Cook

—Kanka imata rurarkanki.—

Saul kutiparka:

—Ñukapa suldarukuna hichusa rirawanakurka. —Kanchis punchapi paktakrishna— niwaskata kan mana paktachisa kunalla paktamuranki. Filistea suldarukuna ña Micmas llaktapi

makarinkapa munturiska kanakun. Chasna kapi yuyarirkani: Filistea suldarukuna kay Guilgal llaktama ñukanchiwa makarinaka shamenalla kanakun nisa. Ñukanchi manara Diosta mañaskapi ñukanchita yanapankapa Filistea suldarukuna ñukanchiwa makarinkapa paktanata manchaskani. Chayrayku Diosta balichiskata rikuchisa ñuka kikin wiwakunata rupachirkani.—

Ranti Samuel rimarka:

—Nuspayaskashina chasna rarkanki. Kan mañaraska Dios rimaskata ruranma karkanki, Dios kanpa miraymantalla runata chikapa yaykuchinma karka hatun apu kankapa. Kan Dios mantaskata mana paktachiskarayku apu kaskamanta llukshichi tukunkimi. Dios ña maskarka kuti shu hatun apu tukunata. Chay apumanta shuti kushiyanka.—

Chasna rimasa Samuel Guilgal llaktamanta llukshisa rirka. Saulpas Guigalmanta llukshirka. Benjamin allpapi tiya paypa Guibea llaktama rirka. Chaypi Saul yuparka paywa sakiriska suldarukunata. Sukta pachashtulla (600) kanakurka.



© 1996 David C. Cook

Shu llaktakunamanta suldarukunawa apu Saul makarisa kawsaskamanta

1 Sam. 14.6-23, 47-50, 52

Saulpa churi Jonatan Dioswa sinchikuskarayku Dios
ñukanchi Israel ayllukunata yanaparka makarinakuskapi Filistea
runakunata yalinkapa.

Saul makarisa yaliskapi hatun apu kaskata runakunama
rikuchirka. Chaypawasha Saul makarisa katirka achka shuk
allpkunamanta runakunawa: Moab, Amon, Edom llaktakuna-
manta runakunawa; Sobamanta apukunawa, chasnallata Filistea

runakunawa. Tukuy paykunata maytapas risa makarinapi yalina-nata usharka.

Mana manchasa makarikrisa Amalec runakunata makarisa yalirka. Shuk llaktakunamantapas shuwakuna shamupi karan uras Saul makarikrirkha. Chasna rasa Israel ayllukunata kishpi-chisa kishpichisa kawsarka.

Saul chasna uras charirkha kinsa churikunata: Jonatan, Is-boseth, Malquisuapas. Ishkay ushushikunatapas charirkha Merab, Mical. Merab Micalmanta ruku karka.

Saulpa warmi Ahinoam karka, Ahimaspa ushushi. Nerpa churi Abner Saulpa suldarukunapa apu karka. Ner Saulpa yayapa wawki kaskarayku Saulpa tiyu karka.

Saul wañunakama ñukanchi Israel ayllukuna Filistea runakunawa makarinakusa kawsanakurka. Chasna kapi mana mancha sinchi maltakunata tupasa Saul paypa suldarukuna kankapa yayuchi karka.

Saul kuti Diosta mana kasuskamanta

1 Sam. 15.1-5, 7, 9-13, 19-23, 32-35; 31.1, 3, 6

Shu puncha Samuel Saulta rimarka:

—Dios ñupa uras mantamuwarkami kanta yaykuchinkapa ñukanchi llaktapa hatun apu kankapa. Chasna kapi kunan uyana kanki kay rimaykunata maykanta Dios mantamuwan kanta rimakapa.

Hawapachapi kawsa suldaru anhelkunapa apu Dios kanta kasna riman: Kankunapa ruku wañukuna ñupa Egipto llakta-manta llukshiska uras Amalec runakuna mana sakinakurka paykunapa allpata pasanata. Chasna mana sakisa kankunapa ruku wañukunata yapa mana alita ranakurka. Chayrayku kunaka paykunata kastigashami. Kuna kaymanta risa Amalec runakunata makarisa wañuchikri. Paykuna chariskakunata illakta waklichikri. Ni pita ama kishpichisa tukuyta wañuchinkichi, runakunata, wiwakunatapas. Tukuy paykuna chariskakunaynti ñukama kuyanashina kachu— nisa Dios kanta riman Samuel Saulta rimarka.

Saul makarinkapa alichariska karikunata Telaimpi muntu-chisa imasna kaskata yachankapa rikurka. Tukuy makarinkapa alichariska karikunata yupapi ishkay pacha waranka (200,000) purisa makarikuna kanakurka, mana yupasa Judamanta shamuska shakuna. Judamanta chunka waranka (10,000) shamuska kanakurka.

Chasna yupay tukuskawasha rinakurka Amalec llaktapa hatun llaktama makarinkapa. Paktasa shu ichilla yaku mayapi tampunakurka.

Chaywasha Saul paypa suldarukunawa tukuy Amalec runakunawa makarikrinakurka Havila llaktamanta Sur shutiyu llaktakama. Sur shutiyu llakta Egipto allpa mayama karka, inti llukshimuna partima.

Chaypi tukuy Amalec runakunata wañuchinakurka chasnallata tukuy mana yapa bali irki wiwakunatapas. Ranti Amalec runakunapa hatun apu Agag niskata kawsata sakinakurka kawsata sakinakurka ali suma wira wiwakunatapas.

Samuel shu partima kaskapi Dios payta rimarka:

—Saul ñuka rimaskata mana kasusa paktachiwanchu. Ñuka llakirini hatun apu kankapa payta maskaskarayku.—

Dios chasna rimapi Samuel Saulta maskankapa rirk'a.

Samuel Saulta tupakripi Saul payta rimarka:

—Dios kanta yanapachu. Ñuka tukuy Dios rimaskata pakta-chirkanimi.—

Samuel kutiparka:

—Imaraykuta Amalec runakunapa chariskakunamanta apasa sakirirkanki. Imaraykuta Dios rimaskata mana paktachir-kanki.—

Saul rimarka:

—Ñukaka Dios mantaskata paktachirkanimi. Tukuy Amalec runakunata illakta wañuchirkanchi. Ranti paykunapa apu Agallata kawsata hapisa apamurkanchi. Ñuka suldarukuna paykuna kikin yuyarisa Amalec runakunapa yali ali wiwakunata apanakurka. Kan mañaraska Diosta balichiskata rikuchisa ñuka suldarukuna wiwakunata kan wañuchisa rupachinkapa apamuna-kurka.—



© 1996 David C. Cook

Samuel kutiparka:

—Dios munan ñukanchi payta kasunkapa. Diosta kasuna yali balinmi ali wiwakunata —Diosrayku— nisa wañuchisa rupachinamanta, payta kuyasa rikuchinamantapas. Yachak runawa mana yachaypata yachankapa yachana hatun huchami. Chasnallata Diosta mana kasuna hatun huchami kan. Yanka dioskunata kushiyachinapas hatun huchami. Chasnallata hatun huchami kan Diosta mana kasuna. Kan Dios rimaskata mana kasusa payta hichuskashina, chasnallata Dios kuna kanta hichuska kanpa miraykuna mana ña hatun apu kankapa.—

Samuel manara Saulta sakisa rimarka:

—Pushamuychi Amalec runakunapa hatun apu Agagta.—

Chasna pushamunakupi apu Agag yuyarirka —mana wañuchiwanakunkachu— nisa.

Ranti Samuel nirka:

—Kan achka warmikunapa wawakunata wañuchisa mama-kunata wawa illata sakiskashina, kanpa mampas churi illa saki-
risa ñakarinka.—

Chasna rimasa Samuel Guilgal llaktapi Diospa ñupapi apu Agagta pitipiti kuchurka.

Chaywasha Samuel kuti Rama llaktama rirka. Ranti Saulka pay kawsaska llakta Guibeama rirka. Samuel nima uras kuti Saulwa tuparinkapa anchurirka. Mana tuparisapas hatunta yuya-
risa llakirisa kawsarka. Diospas llakirirka, ranti Saulta ñukanchi Israel ayllukunapa apu kankapa yaykuchiskamanta llakirirka.

Saul hatun apu kaskapi achkanaya watakunata chayra katirka. Washa Filistea runakunawa kuti shu makariskapi wañurka. Chaykamalla kaska Saulmanta ñukanchi yachaska.

